

ABONAMENTELE

Pentru Sibiu:

1 lună 85 cr., $\frac{1}{4}$ an 2 fl. 50 cr., $\frac{1}{2}$ an 5 fl., 1 an 10 fl.
Pentru ducerea la casă cu 15 cr. pe lună mai mult.

Pentru monarhie:

1 lună 1 fl. 20 cr., $\frac{1}{4}$ an 3 fl. 50 cr., $\frac{1}{2}$ an 7 fl.,
1 an 14 fl.

Pentru România și străinătate:

$\frac{1}{4}$ an 10 franci, $\frac{1}{2}$ an 20 franci, 1 an 40 franci

Abonamentele se fac numai plătindu-se înainte.

TRIBUNA

Apare în fiecare zi de lucru

INSERTIUNILE

Un șir garmond prima dată 7 cr., a doua oară 6 cr.
a treia oară 5 cr.; și timbru de 30 cr.

Redacția și Administrația: Strada Măcelarilor Nr. 21.

Se prenumără și la poște și la librării.

În Buouresol

primesce abonamente D. C. Pascu, Str. Lăpsani 35

Epistole nefrancate se refușă. — Manuscripte nu se înapoiază

Un număr costă 5 cruceri v. a. sau 15 bani rom.

Colecta națională

pentru restaurarea caselor devastate ale
domnului Dr. Rațiu în Turda.

Transport din nrul 141 . fl. 457.50
Dimitrie Pap, avocat în Vezend „ 5.—
Aurel Popescu, comerciant . „ 2.—
Suma . fl. 464.50
Administrația „Tribunei“.

SITUAȚIA.

Mai acută ca în zilele acestea abia
va fi fost cândva cestiunea românească.
Prin cele întâmplate dela predarea Me-
morandului încoace, prin numeroasele
manifestațiuni ale Românilor din mo-
narchie și din regat, dar' și mai mult
prin sâlbăticiile comise de Maghiari
contra frunțărilor români, opinia pu-
blică a lumii întregi a ajuns la cunoș-
cința cestiunii românești în toată ex-
tensiunea ei, ear' presa europeană o
comentează ca pe un lucru de impor-
tanță în politica internațională.

Așa stând trebile nu au ce face
nici patrioții nostri patențați, ci trebuie
să se ocupe pe ei cu cestiunea româ-
nească. Dar' în modul cum se ocupă
difer foarte mult unii de alții. Presa
lor de sensație, scrisă în limba ma-
ghiară, având menirea de a nutri cu-
rentul șovinist și fanatic de intoleranță
națională, sibiari din toate plămânile
contra noastră, injură și bârfesc, ca-
când întreg poporul român nu ar fi
altceva, decât o adunătură însetată de
sânge de — trădători, revoluționari și
tăcunari.

Deși ar fi foarte interesant, totuși
ne lipsesc puțința de a înregistra tot
ce se debitează pe acest ton. Atâta
însă tot trebuie să spunem, că bună-
oară excesele brutale dela Turda, Șim-
leu și Arad, nu numai că nu sunt
aprobate de acest soi de presă, ci din
contră sunt laudate, încurajate, dacă
nu de-a dreptul provocate.

Și apoi tot Românii hoții de pă-
gubași! Ei sunt de vină, că Maghiarii
trebuie să demonstreze în sfânta lor in-
dignație patriotică, ei sunt provocatorii,
căci cutează a locui, a trăi și a se
plimba chiar prin orașele ocrotite de
mult isădătele libertăți ungurești!

Dar' ori-cât de mare ar fi tără-
boiul ce-l face acest specimen de lite-
ratură politică, înaintea unui lucru nu
se poate ascunde: Că cestiunea româ-
nească a ajuns într'un stadiu acut, și
că ceva trebuie să se facă în această
privință. Ce? Aceasta nu o știu nici
ei. Unii recomandă, ca guvernul prin

procurori și temnițe să suprimă cu toată
rigoarea mișcarea Românilor, alții cer
abrogarea legii naționalităților, și ear'
alții nesciind ce se facă, cer sfatul al-
tora, ca să le lumineze mințile.

Astfel „Pesti Napló“ sosit ieri
publică în interview cu dl Ludovic
Mocsáry, în care acest distins Ma-
ghiar în conformitate cu vederile sale
cunoscute spune, că este cu puțință a
împăca pe România, dacă li-se va face
dreptate. Ear' „Budapesti Hirlap“ și-a
trimis un colaborator pe la arhieri și
alți frunțași ai Românilor, ca să le
ceară păreri despre situație. Cu re-
sultatul acestui pelerinagiu ne ocupăm
la alt loc.

Va să dică, ori-cât de turbăți ar
fi contra românismului, chiar și cei
mai extremi șovinisti trebuie să țină cont
de afacerile lui.

Presa guvernamentală, cu deose-
bire cea scrisă în limba germană, o ia
pe o coardă ceva mai domoală. Ade-
vărat, că acțiunea din urmă a parti-
dului național o „desaproabă“ și ea cu
toată hotărârea. Dar' mai departe nu
merge, ci dă, că guvernul va fi
însărcinat a da corifeilor naționali ro-
mâni răspunsul potrivit la cele scrise în
Memorand. Cu alte cuvinte nu aprobă
demonstrațiunile de stradă, despre care,
bună-oară „Pester Lloyd“ se vede în-
demnat a enunța, că sunt înscenate de
„băieți necopți“.

Pe urmă și această categorie de
opinie publică maghiară admite, că tre-
buie făcut ceva în cestiunea românească.
Și cu o ipocrisie ne mai pomenită „re-
gretă“ în interesul poporului româ-
nesc, că masele se lasă conduse, sau
mai bine seduse de ultraiști, care lo-
vesc în constituție și în integritatea
statului și sunt trădători de patrie. Nu
pe calea apucată de acestia, ci numai
prin recunoascerea sinceră și
nereservată a ideii de stat pot
Românii să se împace cu Maghiarii și
să-și îmbunătățească soarta.

Așa glăsuiesc unisono „Pester
Lloyd“, „Pester Journal“, „Nemzet“ și
cealalți guvernamentali.

Sîntem înaintea de toate curioși de
a vedea răspunsul ce guvernul va da
comitetului partidului nostru național
la Memorandul prezentat Maiestății Sale.
Și dacă acest răspuns va fi identic cu
prevestirile resei guvernamentale, apoi
putem da de pe acum asigurarea, că
cestiunea printr'insul nici decum nu va
fi rezolvată.

Comitetul însă și întreg partidul
național vor rămâne reci în fața impu-
tărilor guvernului. Căci adică prin ce
am fi meritat acele imputări? Am ata-
cat constituția și integritatea statului?

Toată lumea știe, că Românii s'au su-
pus, fie bune, fie rele, tuturor legilor
sanctionate ca un popor leal și iubitor
de ordine ce sînt. Că am fost și sîntem
de părere, că multe din ele tre-
buie modificate sau abrogate, este ade-
vărat, dar' acesta este dreptul fiecărui
cetățean, garantat prin constituție și fo-
losit și de alții. Așa de pildă partidul
independent în fiecare an dela tran-
sațiune încoace cere reforma legii
electorale, contra căreia și noi cu
atâta dreptate ne plângem. Oare și
acestia lovesc în constituție?

Nu, noi Românii nu am călcat
nici-odată nici legile, nici constituția, ci
dacă este cineva călcător de lege, apoi
acela este însuși guvernul, care
desconsideră și calcă fără
genă în picioare o lege funda-
mentală cum este legea națio-
nalității din 1868.

Așa stă lucrul și cu integritatea
statului. Prin ce am fi atacat-o noi.
Prin faptul, că ne-am expus plîngerile
la Preaînaltul Tron. Prin faptul, că
ne-am dus la Viena, în reședința Mo-
narchului, unde ministrii ungurești se
duc în toată săptămîna, ca prin inter-
vențiunea ministrului ungureș a latere
să cerem Părintelui tuturor popoarelor
sale credincioase ascultarea durerilor
noastre.

O acuză mai infamă, dar' totodată
mai caracteristică nu se poate, decât a
deduce din aceasta, că am mers la
Viena, ca să ne plângem la Monarchul
unui stat străin, după-cum susține presa
maghiară.

Și de ce am fi noi trădători de
patrie? Pentru-că am cutezat a de-
nunța lumii ilegalitățile ce se comit la
umbra constituției ungare, corupțiunea
cea ne mai pomenită în administrație
și cu deosebire în sistemul electoral?
Dar' am depășit noi prin aceste tere-
nuri adevărului? Nu am susținut nu-
mai lucruri confirmate de toată lumea,
chiar și de legislația maghiară? Ca să
nu mergem prea departe, oare după
alegerile din Februarie trecut, nu s'a
ocupat casa deputaților din Budapesta
vre-o trei săptămîni de arindul numai
cu corupțiile comise în alegeri, dînd
la lumină sute de detaluri ne mai
auzite!

Fie destul atîta! Repetăm, că atît
partidul național, cât și comitetul au-
torizat al acestuia așteaptă cu sânge
rece imputările ce guvernul le pune în
perspectivă prin organele sale.

O vorbă ar mai fi de zis despre
„primirea sinceră și nereservată a ideii
de stat“ drept condițiune a împăcării
Românilor. Ce vor să dică aceste cu-
vinte? Ori-cât de frumos ar suna ele,

înțelesul ce-l pot avea este foarte nelă-
murit. Căci la idei nu ne poate silii ni-
menea să ne supunem, cîtă vreme idei
pot avea și nebunii, dar' lumea nu știe
ce conțin.

Cu deosebire concetățenii nostri
maghiari au dat dovadă, că știu avé
idei atît de multe și atît de sîchiate,
încât cine să le înțeleagă, decum să li-se
supună. Avem să ne supunem legilor
positive, și Românii totdeauna li-s'au
supus, ear' modificările și reformele, care
li-se par necesare le-au cerut pe cale
legală, cu mijloace legale. Aceasta nu
poate forma prin urmare o pedecă nici
condițiune a împăcării Românilor.

Ear' dacă sub idea de stat se în-
țelege planul de a preface statul poli-
glot într'unul național maghiar,
apoi da, este adevărat, Românii nu s'au
supus și nu se vor supune nici-odată
acestei idei, care ar însemna moartea
națională prin renunțare de
bunăvoină.

Dacă această idee o înțeleg guver-
nementalii, atunci trebuie să presupu-
nem, că depozitarilor puterii statului
nu le zace în sinceritate la inimă re-
soluarea cestiunii române, căci dacă le-ar
zace, nu ar cere lucruri, despre care
știu, că sînt imposibile.

Așa stînd lucrul, ori-cât de îngri-
jitor ar fi pentru omul cu durere pen-
tru viitorul patriei, sîntem puși în inai-
tea perspectivei, că lucrurile vor urma
înainte în amărăciunea și nemulțumirea
generală, care în timpul din urmă atît
de viu au început a se manifesta. Vor
urma înainte, până când se vor înfunda
acolo, unde poate nici unii nu dorim.

Ear' răspunderea înaintea patriei
și a posterității vor purta-o aceia, dela
care depinde îndreptarea.

O voce oficioasă din România des-
pre noi. Diarul guvernamental „Die „Presse“
publică un comunicat dela un pretins me-
mbru distins al majorității guver-
namentale din Bucuresci, în care
se spun următoarele: Politicii serioși din Bu-
curesci au aprobat trimiterea la
Viena a deputațiunii două săptămîni
înainte de jubileul încoronării. Ardelenilor
totdeauna li-s'a dat statul, ca să abandone-
ze politica de abstenență par-
lamentară. Mai departe se dă, că Bu-
curescenilor nu li se poate lua în nume de
râu, că simpatizează cu Românii ardeleni
și că guvernului român îi este foarte greu a
apăra alăturarea la tripla alianță, când co-
naționali lor se simt foarte nemulțumiți în
Ungaria. Altcum demonstrațiunile din Ro-
mania nu are să li-se atribute o importanță
prea mare, căci ele sînt numai un ecou.
O schimbare este pentru amîndouă păr-

țile necesară. Statul unguresc este des-
tul de consolidat, încât n'are să se teamă
de cele trei milioane de Români. De altă
parte experiența arată, că Românii nu pot fi
nici maghiarizați, nici împinși spre emigrare,
ci din contră ei se înmulțesc mai tare ca
celelalte națiuni conlocuitoare. De aceea este
necesar, ca din amîndouă părțile să se caute
un *modus vivendi*. Altcum în Transilvania
este vorba numai de interese locale și de cea-
stiunea păcii. La din contră se va cultiva
în mod artificial irredenta și o situație,
care poate fi mai tare decât politica statelor.
Aceasta ar folosi numai Rusiei.

Deși în timpul mai nou am vădut mai
multe enunțări și chiar fapte de ale ac-
tualilor guvernanti ai României, care denotă
un fel de convență cu guvernanti nostri, to-
tuși cu greu putem crede, că aural comu-
nicatului citat să fie din tabăra partidului
junimisto-conservator. Prea de tot este pe
placul Maghiarilor.

Un succes pozitiv.

Primim din România dela un vigorous
luptător al cauzei naționale următoarele
rînduri:

Cestiunea transilvăneană a luat în
timpul din urmă o formă atît de acută,
încât popoarele bătrînei Europe, dori-
toare de pace, trebuie cu drept cuvînt
să se îngrijească.

Raporturile dintre elementul au-
tohton român și între Maghiarii din
Ardeal sînt așa de încordate, încât
Europa nu mai poate rămînea nepă-
sătoare; faptele de o extremă violență
săvîrșite de Unguri în contra conducē-
torilor poporului român sînt demne de
alte timpuri, de timpurile primitive ale
vieții popoarelor.

Aceste violări ale drepturilor unui
popor mare și conșciu de chemarea sa cum
este poporul nostru, aceste bași bozucii
demne de vremurile Tătarilor au produs
atîta mișcare și atîta emoțiune aici în
România liberă, încât strigătul de pro-
testare și mai ales de indignare s'a în-
tins ca valurile mării înfuriate, ca o
vijelie din Moldova-de-sus și a cuprins
toată țeara.

România întregă a răsunit de
protestele unanime ale Românilor de
aici, și aceste țipete de durere și in-
dignare au făcut ocol în întreagă Eu-
ropa cultă.

La Bucuresci a fost o manifestație
cum numai în zilele glorioase ale an. 1848
și în timpul unirii principatelor s'a mai
putut vedea: la Iași, la Galați, la Focșani
și la Brăila, în Câmpu lung și la Buzău,
la Slatina și la Ploesci întrunirile au fost
mărețe, impunătoare, demne. La poa-
zele Carpaților, ca și pe malurile bē-

FOITA „TRIBUNEI“.

Rēul ca obiect de poezie.

— A conferență. —

De

Dr. Francisc Brentano, prof. la univ. din Viena.

Cu învoirea autorului, tradusă

de

G. Bogdan Duică.

VIII.

(Urmare din nr. 136.)

Fiindcă ce ni-se reprezintă în tragedie
este atît de puțin îmbucurător și vrednic de
dorit, se naște idea, că și explicările ce
cîntăm nu se prea pot găsi în excelența sub-
iectului, ci mai curînd în vre-o specială tre-
buiță a publicului, care și este satisfăcută prin
acest fel de reprezentațiune.

În adevăr am și vădut, că la comedie
un punct simil de vedere s'a dovedit, că
este foarte fecund întru explicarea largului
teren ce ea-l îngăduie rēului, perversității, jos-
niciei.

Omul, care din timp în timp simte tre-
buița de a se înveseli, și căruia i-se face
dor de comedie pentru-ca se ridă odată din
toată inima, nu va fi simțind oare din vreme
în vreme și trebuința de a găsi ceva, ce să-i
producă emoțiuni dureroase, și nu va fi cu-
prins de dorul de tragedie, ca de ceva ce-i
satisface această trebuință într'un chip foarte

reușit, și care îi ajută, așa dîcînd, să și plîngă
odată din toată inima?

Aici ne apropiem de o idee a lui Aristot-
otel, care în privința tragediei, nu vorbește
atîta despre *arsis*, cît mai ales despre o
catastis a sufletului.

Catastis înseamnă curățire. Lessing
a crezut deci, că aici Aristotel avea în
vedere o îmbunătățire morală. Noi scim as-
tăzi, că Lessing l'a înțeles rău pe Aristotel.
Aristotel s'a gândit la o curățire a sufletului
împovărat, — în care s'au strîns, așa dîcînd,
în stare latentă puteri electrice, — prin vi-
forul de compătimire și groază. Erupțiunea
acestor afecte este împreună cu un caracte-
ristic soi de plăcere și după ea sufletul se
simte ușurat și oare-cum însănătoșat.

De bună-seamă mult adevăr zace în
aceste dișe ale acestui cugetător fin; însă
teoria lui ni-s'a păstrat așa de fragmentată,
încât eu nu știu în ce măsură am fi putut
adhera la executarea deplină a ideii sale. Ți-
nîndu-ne în cestiune, mi-se pare, că în ana-
logie cu ce am admis despre o deosebită tre-
buiță de senzațiune comediei — putem deo-
sebi aici două cazuri.

Cînd ești vesel, dispus, iți-se poate face
dor de glumele poetului comic. Și tocmai
fiindcă te afli într'o veselă dispoziție, te și poți
simți mai ales dispus să cauți pe poetul
comic, pentru-că fiind el un suflet în aceeași
dispoziție ca și tine, el să pună prin glu-
mele lui coroană propriei tale veselii. Și eu

știu, că tot astfel putem deosebi două stări
cu deosebire trebuințe, pe care le satisface agi-
tațiunile dureroase ale tragediei. Una se pro-
duce cînd lungă vreme n'am fost stăpîniți
de nici un affect de felul celor-ce le pri-
nuiesc tragedia. Însușirea de a le putea avé,
pretinde să între, așa dîcînd în acțiune, aceas-
ta i'o aduce tragedia, și ce-i drept, noi
simțim dureros agitațiunile, însă le simțim
totodată și ca o binefăcătoare liniștire a unei
trebuițe.

Eu cred, a fi făcut de sute de ori ob-
servațiuni de felul acesta, mai puțin la mine
decît la alții, care de pildă mîncau cu nesat
rapoartele despre câte un nou omor

Ceealaltă stare este într'un fel oare-care
opușă celei-ce am descris. O situațiune ce
mai ales predispoze, să producă adică și
atunci, cînd sîntem cupinși de adîncă du-
rere și mai cu seamă cînd în viața noastră
proprie am suferit pătîni tot așa de triste,
ca și cele jucate pe scenă. Cei tristi iubesc
melodiile triste; cei veseli cîntăcele vesele.
Astfel își pot plînge și durerea, lipindu-te
de inima poetului tragic, și colorile poeziei
lui îi luminează atunci într'un mod binefă-
cător propriile dureri.

Dîcînd acestea, îmi aduc aminte de ex-
periențele personale. Astfel încrederea mea
fusesse odată amar înșelată de oameni ce 'mi-
s'au scoateam prieteni. Pusei atunci mîna pe
Philotel al lui Sofocle, tragediei, în care
eroul are o soartă asemenea. Până atunci

nu simțiam nici-odată cu atîta putere efectul
piesei acesteia; lacrimi umplură ochii mei, și
eu le-am simțit ca o binefacere.

Dispozițiunea aceasta este poate mai no-
bilă; dîmpotriva ceealaltă ar putea fi deose-
bită drept cea mai general răspîndită.

Însă cu tot ce am discutat aici, am zis,
nu e vorbă ceva; dar' ce-am zis nu e nici
pe departe superficial, pentru-că se fie un
răspuns îndestulitor la marea întrebare ce am
pus. Dacă este ca tragedia să poată fi înțe-
leasă, în cînda bogatului rău ce ea-l privește în
piesele sale drept cel mai înalt gen de poe-
zie, noi trebuie să cîntăm și alte motive și
mai adînci.

Trebuie să dovedim, că în ori-ce privire
arta tragică procede corect, cînd îngăduie un
spațiu atît de larg suferinței nemeritate, crimei,
rătăcirii, și altor rele, și anume trebuie să dovedim
din trei puncte de vedere:

întăiu, — dintr'al valorii osebite a
subiectului;

al doilea — dintr'al posibilității unei
concepții și prelucrări deplin artistice ale
lui și

al treilea — dintr'al capabilității spec-
tatorului de a fi mișcat printr'insul.

IX.

Să examinăm cestiunea mai întăiu din
primul punct de vedere.

Dîcem, că valoarea internă a represen-
tării crește cu valoarea obiectului. Care

este dar' obiectul cel mai sublin al unei re-
presentări ce îngăduie o tractare artistică? —
Este evident, că el nu poate fi transcendent;
el trebuie să fie un obiect luat din experiența
posibilă, și astfel este clar, că obiectul cel
mai sublim e dezvoltarea istorică a lumii, acest
grandios eveniment, în care noi toți avem cîte
un loc, și în care mintea luminată adoară
opera dumnezeirii. Omul este însă purtăto-
rul ales al istoriei omenirii, care din sortile
oamenilor se alcătuiesc. Așadar cel mai
sublim motiv artistic sînt fenomenele, care
ne îngăduie să privim cît se poate mai adînc
în firea omenească și în soarta oamenilor,
precum și în efectele bogate în urmări ale
acesteia. Aceste fenomene sînt oamenii eroici
și luptele lor; și astfel, dacă arta tragică vo-
ește să ne ofere ce este mai sublim, pe ei
trebuie să ni-i prezente.

Și ea trebuie să o facă aceasta cu o
naturală fidelitate poetică și cu o anumită
deplinătate privitoare la formele esențiale ale
obiectului. Ea ne va prezenta dar' pe acești
eroi, fiind în rătăcire, și pe calea cea dreaptă,
în suferință și perire, în fericire și mîriri.

Făcînd aceasta, determinarea întinderii,
în care se prezintă o stare sau alta, va afîrna
mai cu seamă dela numărul formelor esen-
țiale, dela varietatea tipurilor, care se țin de ele.

(Va urma.)

trânelui Danubiu, aceeași căldură sinceră pentru frații de un sânge din Transilvania, același entuziasm sfânt, aceeași simțăminte vii și puternice, peste tot locul aceleași dorințe, aspirații, și aceleași vederi.

Mișcarea aceasta măreață ne dă curaj și putere, dar' mai ales trebuie să întărească pe Români, care gem de durere sub greutatea lanțurilor sclăviei. Și acum aruncând o privire retrospectivă asupra evenimentelor din săptămâna aceasta, nu putem să nu constatăm următoarele:

Piroteala, care pare că cuprinsese pe Români din toate părțile, a dispărut. Faptele nesăbuite, serviri de Unguri la Turda, Șimleul-Silvaniei, Arad și în alte locuri au avut drept nemijlocită urmare trezirea simțământului național, ce părea amorțit până la un punct oarecare la Români. Și din acest punct de vedere nu putem decât să fim recunoscători Maghiarilor. În adevăr prea durmiam somnul nepăsării, Ungurii însă s'au însărcinat a ne scoate din piroteală. Kisdedővurile lor au dat naștere Ligei culturale de aici, și devastările dela Turda și din celelalte locuri au avut drept răsunet mișcarea din urmă a Românilor din România liberă, mișcare începută de studenți, dar' secundată de toată suflarea românească.

E prea adevărat, că nu putem încă constata o îmbunătățire materială a stării poporului nostru din Transilvania, mișcarea din urmă atât a Românilor de acolo, cât și a celor de aici n'a dat roade, care se poată fi pipăite, dar' pentru aceea nu e mai puțin adevărat, că ea a avut urmările cele mai salutare pentru cel-ce vede ceva mai departe.

Strigătul de indignare și de protestare al milionelor de Români din toate părțile este proba cea mai puternică, că conștiința națională e viuă la întreg poporul nostru. Era mare entuzismul și fără margini, conștiința națională era trezită, când s'a făcut unirea principatelor și când Alexandri cânta „Hai să dăm mână cu mână“. Neamănat de mare este însă astăzi puterea simțământului național.

Resultatele practice ale purtării unui popor se pot măsura cu metrul, chilogramul, cu slujbele căpătate; cu ce vom pute noi însă măsura rezultatele morale isvorite din ținuta din urmă a poporului nostru? Cu ce vom pute cumpeți această conștiință viuă a poporului nostru, manifestată în timpul din urmă, și ce echivalent putem da solidarității stabilite între toate elementele națiunii române din toate locurile? Să ne spună „Telegraful“ poreclit „român“ câte slujbe prețuește această solidaritate, sau cu ce sume în bani este egală conștiința națională astfel manifestată?

Mare și puternic este poporul, care are conștiința naționalității și a chemării sale în lume, și din acest punct de vedere putem dice, că viitorul este al nostru, al poporului român, pentru că acest popor și prin rivna de a-și asimila cultura popoarelor mai prețuite și prin purtarea sa demnă și conștientă, dă vedite dovezi, că știe ce vrea, că-și cunoaște și menirea și forțele de a o îndeplini. Pentru cei-ce nu sunt cu totul pesimiști și pentru cei-ce nu sunt vânzători acestora nu pot să fie decât îmbucurătoare, sau mai ales dăătoare de puteri nouă, de nou curaj și dublă energie în lupta încinsă între rasa latină din Orient și cea mongolă. — Cât pentru pesimiști și cei născuți vitregi, pentru cei secați de puterea de luptă și pentru cei vânzători sau chiar rătăciți, „Telegrafului“ și lui Coriolan le vom striga un puternic: „În lă-turi!“

Românilor de bine le vom dice: Înainte pe calea apucată, căci rezultatele obținute până acum sînt o puternică garanție, că acesta-i drumul cel adevărat; nevoiașilor și proștițuților le vom striga: „Afară din tabăra neamului românesc, afară cu neghiobii și pigmeii, în lături cu cădăturile și perduții!“

Români despre cestiunea română.

Sub acest titlu „Budapesti Hirlap“ dela 3 Iulie n. publică o lungă dare de seamă asupra întrevederilor ce un raportor al seu le-a avut cu mai mulți bărbați politici români.

În introducerea ce o face jurnalistul maghiar dării sale de seamă, scrie:

Asupra părerilor bărbaților politici d'n tabăra extremilor eram inițiat de mai înainte, și din apropiere imediată, însă ei mi s'au arătat așa, cum trebuie să-i considerăm după fapte (Observăm, că jurnalistul maghiar scrie despre „apropiere imediată“ fără a fi vorbit cu vre-un bărbat politic din „tabăra extremilor“, aceștia l'au arătat ușa raportorului dat afară de pretutindeni încă cu ocazia petrecerii la Viena a delegaților români. Red. „Trib.“) O parte dintre ei nu și începe în piele, pentru că numai așa își câștigă pânea (Cine? Red. „Trib.“), agitația pentru ei este o meserie bănoasă. Altă parte se conduce de frase sunătoare și mărginiți cum sînt, cred, că ce eroii frascilor declamă și se tipăresc în coloanele faimoasei „Trib.“ din Sibiu este lucru sfânt. Opinia publică maghiară poate fi însă liniștită, pentru că numărul acestora a scăzut deja foarte mult.

Situația însă nu este cătuși de puțin mulțumitoare. E fapt negădui, că în toate cercurile politice române domnesc aji o *agitație puternică* și chiar elementele moderate spun, că sînt cauze de a se plânge. Spun mereu, că drepturile înscrise în lege ale Românilor nu se respectază, și afară de aceasta se mai plâng, și cu societatea maghiară îi desconsideră, prigonesc.

Recunosc de altfel chiar și elementele moderate, care sînt în imensă majoritate între Români (În mintea jurnalistului maghiar există numai această „imensă majoritate“! Red. „Trib.“), că *pelerinajul aventuros* cu Memorandul cu drept cuvînt a indignat *societatea maghiară*, îi doare însă, că această opinie publică este îndreptată nu numai contra celor care sînt pătași la îndrăzneală demonstrație și agitație nepatriotică, ci contra tuturor Românilor.

Abstracție făcînd de aderenții „Tribunei“, încolo fiecare Român cu mintea sănătoasă este pătruns de dorința, ca între Maghiari și Români să existe cea mai perfectă înțelegere. Dar' — dice-se — opinia publică maghiară pare în prezent a nu da importanță acestui lucru. Er' pretinsele gravamine le resumă în apăsarea ce și guvernul și partidele politice maghiare le exercită asupra Românilor, așa că se feresc a intra în relațiuni cu elementele moderate, dar' încă se ajute pe aceste elemente în lupta contra ultraștilor. Cu toate-că pentru a ajunge la rezultat favorabil ar ave nevoie de acest ajutor.

Bărbați politici români însemnați (Cine? Red. „Trib.“) mi-au declarat, că ei *deocamdată nu pot să-și dea părerile pe față*, pentru-că nu se încred, dacă partidele politice maghiare îi ajută chiar când își vor spune părerile, așa că pășind în publicitate n'ar da decât arme în mână extremilor pentru a-și calomnia înaintea poporului. (Dar' cum ar încapă la mijloc *calumnie*, dacă acești Români „moderați“ ar ave „părerii“, pe care poporul d' însuși le aprobă? „Moderații“ s' deo cărțile pe față, dacă îndrănesc! Red. „Trib.“)

Că trebuie să se pună capăt domniei extremilor, asupra acestei cestiuni toate elementele moderate sînt de acord, precum spun și aceea, că dinșii trebuie să facă aceasta. Comitetul executiv actual al partidului național, care a aranjat expediția la Viena, după-cum am aflat din cercurile lor (Cu cine a vorbit? Red. „Trib.“) are intenția să convoace o *conferență națională la Sibiu în luna lui August*, ca să-și deo seama de soarta Memorandului. Cu această ocazie are să se deo lupta decisivă între elementele extreme și moderate. Aceștia vor eșii, fără nici o îndoială, victorioși, cu toate-că cu durere amintim, că situația lor s'a îngreunat foarte mult în urma întreprinderilor dela Turda, Arad și altele. Extremiștii, pentru care e chestie de existență, grăbese a exploata în favoarea lor demonstrațiile îndreptate contra lor, fanatizînd mulțimea, dîcînd, că e vorba de viața națiunii. „Dacă nu intervenim aceste evenimente, jucidăm afi nimicit pe delegații dela Viena“, — îmi dicea un Român bănănean. (Prețioasă mărturisire! Români să iee aminte! Red. „Trib.“)

Că însăși elementele moderate nîsuesc în modul cel mai serios a sdrobi pe extremii zurbagii, o dovedește conferența convocată la Brașov în ziua de 19 Iunie de domnul Al. Mocsonyi, conducătorul cu mare autoritate al moderaților. La conferență au participat Al. Mocsonyi, Eugen și Zeno, V. Babeș, Coriolan Brediceanu, avocat în Lugos, protopopul Orșovei Mihail Popovici, Ioan Ionaș din Caransebeș, Dr. L. Hosszu, redactor din Blaj, Francisc Hosszu-Longin, avocat din Deva, Dr. Preda János, avocat, Petru Truța, avocat din Arad, Dr. Cornel Diaconovich din Sibiu, Dr. Stefan Petrovici, avocat, Dr. George Dobrin, avocat, Vasile Voina, preot din Brașov, George Proca, învățător, Ioan Rossiu, avocat din Biserica-Albă, Dr. Aurel Muresianu, Ioan Lengher, avocat și G. B. Popp, fabricant. (Cet din urmă a părăsit în grabă conferența. Red. „Trib.“)

Hotărârile conferenței intime au ajuns în publicitate numai intru atîta, că Al. Mocsonyi a publicat o scrisoare deschisă în „Gazeta Transilvaniei“, în care accentuează, că Români stau și mai pe departe pe baza programelor dela 1881 și că cele întreprinse în cestiia Memorandului sînt *cestiuni interne de ale partidului național român*, care se vor rezolva între dinșii.

Scrisoarea aceasta, care în cercurile maghiare, după-cum am observat, a făcut rea impresie, nu este ultimul cuvînt al elementelor moderate. Conferența dela Brașov n'a avut de scop a eșii încă acum în publicitate cu un program, dar' de aceea s'au adus hotărîri, cari în curînd vor fi cunoscute, și anume vor fi aduse în conferența națională și îndreptate contra ultraștilor. *Altfel nici n'ar fi avut înțeles convenirea dela Brașov. E. cestiie numai de motive tactice!*

În genere o mulțime de bărbați politici români conducători în decursul întrevederii mele cu ei mi-au spus, că ei deocamdată nu spun părerile lor, pentru-că vor să evite discuțiunea și nu vor intra în acțiune decât în conferența națională.

Această împrejurare explică și aceea, că din părerile ce vor urma mai la vale lipsesc declarațiunile mai multor conducători români (Lipsește anume declarațiunile dlor Mocsonyi, Babeș și Coriolan! Redacțiunea „Tribunei“.)

Înfurcarea energică din parte competentă a ultraștilor de aici, precum și a celor din România, care demonstrează pe capete — după-cum au declarat ei înșiși, ar fi *salutată cu plăcere* de către elementele moderate române, care — se știe — constituie majoritatea.

Vom da într'un număr viitor urmarea întrevederii diaristului maghiar cu metropolitul Miron și alții.

Correspondență din Viena.

Viena, 30 Iunie.

(Goana în contra Românilor continuă. — Succesele partidelor creștine antisemite — De ale parlamentului. — O crasă de guvern în perspectivă.) Deja în ultimele rapoarte s'a accentuat, că și presa oficială, ce stă aproape de cercurile guvernamentale și e inspirată de aceea, participă viu la goana ce s'a pornit în contra Românilor ungureni de când aceștia au culez să se depună prin o deputație la treptele Tronului descrierea situației lor strimtorate. Mai ales acusa de trădare de patrie se ridică cu predilecțiune în contra partidului național român și a conducătorilor aceluia. Dacă se știe, ce ură nutrește Maghiarii față cu poporul român, dacă își aduce omul aminte, în ce mod brutal s'a manifestat această ură față cu președintele comitetului al partidei naționale, Dr. Rafiu, apoi trebuie considerat ca crimă, dacă această ură înfăcărâtă se mai și atîță, dacă se provoacă a păși la propaganda faptei. Și vîdînd, că această goană se continuă pe o scară mai întinsă în foi, care se măgulesc a sta în cele mai intime relațiuni cu factorii conducători ai statului, nu știe omul să deplângă sau să combată mai mult o astfel de procedere. „Wiener Tagblatt“, ale cărei relații cu ministrul-preșident contele Taaffe sînt un secret public, a publicat înainte cu câteva zile un articol de fond sub titlu „Cum cugetă ei despre România?“ În acest articol, care e un capod'operă în schimonosirea tendințioasă a faptelor și o ipocrisie denunciată pretinsă patriotică, se dice la un loc precum urmează: „Arangiatorii adunării Românilor dela Elterlein, când au făcut demonstrațiunile pentru Români și Valachi nu s'au cugetat la ecoul, pe care îl va produce gălăgia din Viena a Românilor în țeara boierilor. Astăzi răsună destul de lămurit acest eco din Iași și din București până în Viena și din acest eco pot vedea amicii din Viena ai Românilor, căt de puțin s'au cugetat la România“. Foia vorbește apoi despre manifestațiunile studenților români din București și din Iași, cu intențiunea, lesne de ghicit, ca să arunce asupra Românilor din Țeara Ungurească bănuiala trădării de patrie. În fine, se înțelege dela sine, sînt atacați și deputații Dr. Lueger și Schneider, cărora presa ovrească nu le poate ierta, că au pregătit deputațiunii Românilor o primire amicală în Viena. „Schneider și Lueger“ — așa scrie „Wiener Tagblatt“ — „aceștia sînt puterici amici ai Românilor în Viena și acești amici au înfălțit și în Berlin semeni. „Kreuzzeitung“ și d' de Hammerstein, aceștia sînt demoi de amicii din Viena ai Românilor. Și cătră această societate se se adreseze, cerînd seut regele României! Această presupunere a studenților români e tot atît de naivă ca și afirmarea, că situația Românilor în Ungaria ar însemna un pericol pentru pacea Europei!“

Partidele creștine-antisemite, ai căror conducători și dintre aceș-

tia mai ales deputații Dr. Lueger, Schneider, Dr. Gessmann și principele Lichtenstein, desvoaltă neconținut cea mai febrilă activitate, și agitațiunii continue, pusă la cale cu cea mai mare energie, e a semulțunii, dacă partidul aproape filnic câștigă izbînde, a căror valoare mare adesea la prima privire nu se pot totdeauna cunoaște, dar' ale cărei efecte binefăcătoare se vor arăta în curînd. Adunările arangiate de Dr. Lueger, în scopul de a lămurii populațiunea în cestiunea introducerii valutei de aur, se termină mai totdeauna cu primirea unanimă a unei rezoluțiuni, în care introducerea valutei de aur între raporturile politice actuale și economice se declară de o mare necesitate. Un număr întreg de deputați, care aveau deja de gînd să voteze pentru proiectele de lege despre regularea valutei, prin agitațiunile lui Dr. Lueger și disonanța alegătorilor lor ce s'a produs prin aceea, au fost siliți deja să părăsească punctul lor de vedere de mai înainte.

Dispoziția nervoasă, care dă întregii societăți moderne, vieții private ca și celei publice, politice, semnatura, predomină și în parlamentul nostru mai mult ca ori-și când de un timp îndelungat. Cu privilegiul desbaterii legii despre regularea industriei de construcții s'au întîmplat scene tumultuoase în ședința publică. Camera deputaților nu a primit articolul 2 al acestei legi în forma propusă de către referent, ci în înțelesul propunerii ce s'a făcut din partea partidelor amice industriei ale casei, și prin care meseriașii îndreptățiți și preveduți cu documente despre capabilitatea lor vor fi scutiți în contra concurenței neîndreptățite. Reprezentantul guvernului a declarat, că coroana nu va sancționa legea în forma aceasta. Când în cele din urmă în ședința publică a fost întreat reprezentantul guvernului, prin ce poate justifica o astfel de declarațiune, și când l'is-a cerut ministrului să spună, dacă cumva a autorizat pe subalternul seu să facă o enunțiațiune de asemenea uatură, ministrii au părăsit aproape fugind sala. Din cauza aceasta s'a născut între deputați o mare indignațiune, căreia mai bine a dat expresiune deputatul Dr. Lueger, dîcînd, că trebuie în fine arătat odată ministrului, că ei sînt servitorii reprezentanților poporului, dar' nu reprezentanții poporului servitorii ministrilor.

Comisiunea aleasă pentru desbaterea prealabilă a proiectelor de lege despre regularea valutei a terminat acum lucrarea cu care a fost însărcinată, nu însă fără a se fi petrecut la sfîrșit evenimente, care ar fi făcut eșii apară cu totul imposibilă o crasă parlamentară. Înainte de desbaterea celui mai important dintre toate proiectele de lege privitoare la schimbarea valutei, a legii despre împrumut, s'au îndepărtat membrii aleși de către partidul german-liberal în comisiune, fără a-și motiva însă în un mod oarecare abstenența lor. Ulterior se aduce ca motiv, că votarea pentru legea despre împrumut se interpretează ca o cestiune de încredere; un vot de încredere nu l'is se poate da la nici un cas guvernului cătră vreunul acesta nu se va fi exprimat cu privire la dispozițiunile administrative luate în timpul din urmă, prin care Germanii au fost păgubiți în favorul Slovenilor. Cine cunoaște împrejurările, acela știe, că pe așa numitul partid „german-liberal“, care e predominant cu deservire de proa ovrească, nu-l doare nici cît e mai puțin capul de interesele Germanilor din Austria, ci că prin joacă lui mai recent de Șach nu intenționează alta, decât să înfricoșeze guvernul și să-l înduplece la o dispoziție mai favorabilă diferitelor lor dorințe. Aceste dorințe nu ținesc la nimic alta, decât la numirea unui ministru cu portofoliu, care să fie luat din rîndurile partidului liberal, și la căpătuirea unui sir întreg de deputați cu sinecure grase. Așa ca la toate votările asupra cestiunilor importante, se folosesc și acum votarea legii despre valută de către așa numitele „partide mari“ pentru a pute storcea dela guvern cît se poate mai mult pentru sine. Abstenența partidului liberal dela desbaterea comisiunii valutei se poate așadar cu drept cuvînt privi ca o introducere a așa numitelor trafieuri de schimb, care înecul pe înecul se pare, că vor deveni un atribut al parlamentarismului modern. Plătesc guvernul prețul pretins partidului ovreco-liberal, atunci totul se va preface în o plăcere vanitoasă; nu-l plătesc însă, atunci nu-i va mustra pe acești curății reprezentanți ai poporului conștiința a provoca o crasă ministerială.

A doua și a treia manifestație a Ieșenilor.

(Raport special al „Tribunei“.)

Iași, 18/30 Iunie.

Meetingul cetățenilor ieșeni, de care v'am amintit în scrisoarea trecută, s'a ținut în 14 l. c.

La oarele 2 p. m. strada Universității, curtea și sala gemeau de lume. Rectorul uni-

versității, venerabilul N. Culianu, deschide ședința prin un discurs plin de foc patriotic, după care apoi secretarul Ligei, dl G. C. Butureanu cetă raportul activității Ligei pe anul trecut.

Se sul apoi pe tribună dl A. D. Xenopol și arăta cum s'a născut dualismul, care a aruncat pe Români pradă Ungurilor, deși ei, Români, la 1848 ca totdeauna s'au luptat vîrsându-și sîngele pentru Împăratul.

Urmă apoi dl An. Densușianu și descrie pe scurt, dar' cu multă putere suferințele și barbariile ce le comit Maghiarii de 25 ani asupra Românilor. Agitația auditorilor creștea în fiecare frasă a oratorului și în fine în aplauze și urale, ce s'guduiau palatul universității, cetă mulțimea de protest contra barbariilor unguresci.

Mulțimea primi cu salve de aplauze protestul.

Seara era să fie mare manifestație pe strade, dar' din cauza unei ploii torențiale, s'a amînat pe Marți în 16 l. c.

Astfel aseară la 9 oare o imensă lume a pornit cu torțe și cu muzică și cîntînd „Deșteaptă-te Române“, a percurt în perfectă liniște diverse strade în frunte cu profesorii universitari, cu rectorul până la statua lui Ștefan-cel-Mare.

Este de observat, că în calea cătră statu studenții dela școale secundare așteptau în strada Școalei cu torțele aprinse convoiul cel mare, când se întrevădură convoiurile, se uniră între uralele ce s'guduiau orașul.

Ajunși la statuă se pronunță discursuri de domni A. Vizanti, An. Densușianu, colonel Tăuș, maior Mlădean, Panovician, Emilian și d-soara E. Savastos și alții. Toate discursurile au înferat barbariile comise de Unguri asupra Românilor și s'a afirmat sus și tare solidaritatea tuturor Românilor.

La oarele 11 pleacă înapoi în aceeași ordine și liniște, și când ajung dinaintea hotelului „România“, unde la 1859 s'a jucat hora unirii, se încinge o mare horă, în care bătrîni și tineri, profesorii cu elevii lor, între care profesorii universitari cu rectorul, toți își dau mîna.

După horă asistaram la o priveslice, pe cît de măreață, pe atît de îndoietoare. Mulțimea deodată erupe în urale la adresa lui Aron Densușianu, născut în Transilvania, care a entuziasmat pe toți cu discursul seu, și ca înfățișînd pe frații noștri de peste munți, profesorii universitari îi îmbrățișară și îl sîrutară.

Emoțiunea era nedescrisă.

La oarele 12 manifestațiunea se termină.

Mulțimea, ca la 5—7000 de oameni, se depărta încetul cu încetul.

Entuziasmul adînc, atitudinea deamănă și liniștită în decursul acestor trei manifestații în Iași ca și în toată România, puse față cu zăluzia dela Maghiarilor, sînt o dovadă mai mult pentru lumea civilisată, că cine sînt purtătorii civilizațiunii în Orientul Europei, noi, legiunile lui Traian, sau hordele lui Atila!

Toemai vine un prieten și îmi spune, că s'a lăit în oraș seara, că la d-voastră a erupt revoluția, s'au întîmplat ciocniri sângeroase.

Eșii pe stradă, mulțime de cetățeni porniră pe strade. Încheiu, căci rămân de postă, lumea se îndreaptă spre oficiul telegrafic.

Înainte, îi ai Hunilor, cătră — câmpia catalaunică! Ioan Moța.

O conferență în comit. Satmarului.

Dl Dr. Lucaciu a trimis membrilor partidului din comitatul Sătmărilor următoarea circulară:

Onoratălor Domni!

Aceea, ce a dorit de ani îndelungați poporul românesc din Transilvania și Ungaria în fine s'a servit. Memorandul națiunii române, care conține gravaminele noastre și dă o icoană fidelă despre situațiunea ne mai suferibilă ce ni-s'a creat în sistemul actual de guvernare s'a prezentat la înaltul Tron, prin ce s'a dat în domeniul publicității culte europene cestiunea Românilor din Transilvania și Ungaria.

Spiritul, tendența Memorandului, precum și justificarea deplină a oportunității subținerii Memorandului strălucesc cu lumină irezistibilă din însuși contextul Memorandului, care acum s'a distribuit între membrii partidului național.

A fost pretențiunea simțământului comun al poporului românesc, ca să se facă actul acesta, atîtaia ca să se marcheze în mod epocal situațiunea politică și stadiul în care ne aflăm în luptele noastre pentru libertate și cultura națională; apoi ca în această eră de publicitate, progres și civilizațiune, cunoscut să fie înaintea capului statului și a întregii omenii civilizate, precum și asupritorilor noștri: ce voim, ce pretindem, ce e al nostru bun inalienabil, ce ni-s'a răpit și ce ni-se tăgăduiesc în mod injust, și cum sîm-

tem impedează cu forța brută în avântul cultural național.

Datorința ni-o-am împlinit și rodirile muncii noastre sunt în puterea providenței dumnezeiești și în străbuna virtute a neamului nostru.

Șirul datorințelor se împletește din fapte corăspunzătoare postulatelor situațiilor.

În situațiunea ce s'a creat după subșterneria Memorandului se ivesce necesitatea ca toți aderentii sinceri ai partidului național român, va să deie toți Românii de cinst și patrioți buni din acest giur să se întrunim și să ne consultăm despre agendele ce ni-se impun în situațiunea actuală, ca unor creștini luminați, ca unor cetățeni leali, ca unor naționaliști devotați.

Termenul acestei conferințe se fixează pe 6 Iulie 1892 st. n. la 3 ore p. m. în pavilionul de vară din Șişesci.

Programul conferinței:

1. Deschiderea.
2. Raport asupra subșternerii Memorandului; însemnătatea și rezultatele lui.
3. Conferința se pronunță asupra ținutei presei noastre române în cestiunea Memorandului și solidarității naționale.
4. Conferința se pronunță asupra ținutei maghiare în cestiunea luptelor noastre naționale.

5. După-ce în urma procedurii necuificabile cu arangierea așa numitului atentat de dinamită din Ferneșiu și cu vandalismul ne mai pomenit ce s'a săvârșit de bașibozucii din Turda, din Șimleul-Silvaniei și din Arad, s'a constatat faptul trist, că sub actualul regim, atentatele cele mai sâlbate în contra onoarei noastre cetățenești și personale, în contra vieții și a averilor noastre, în contra liniștii publice și a bunei înțelegeri dintre cetățeni se săvârșesc negenat „palam et publice” la vederea publică sub auspiciile, cu scirea și cu conlucrarea autorităților publice din țară; conferința se pronunță față cu aceste atentate și ia hotărârile cuvințioase, cum se ne apărăm onorea, pacea, averile și viața noastră.

6. Conferința se pronunță în cestiunea solidarității naționale.

7. Conferința în măsurile oportune în cauza remanentei ce s'au pus pe comunele din așa numitele fiscalitate.

8. Se desbat proiectele înscrise previe la presidiu.

Alegerea comisiei pentru autenticarea procesului verbal.

Șişesci, 2 Iulie 1892.

Dr. Vasile Lucaci,
parochul Șişesci or

Cu 1-a Iulie v. 1892

se începe

Abonament nou

la

„Tribuna”.

Abonamentele se fac cu multă lesnire atât în monarhie, cât și în România prin mandate postale (*Posta-utalvány — Post-Amweisung.*)

Se recomandă abonarea timpurie pentru regulata expediție a foii.

Domnii abonenți sunt rugați a ne comunica eventual prelungă localitatea unde se află și **posta ultimă**; ear' domnii abonatori vechi spre ușurare pot lipi pe mandatul postal **adresa tipărită** dela fișile, în care li-s'a trimis diarul până acum.

Administrațiunea diarului

„Tribuna”.

CRONICĂ

Seire redacțională. Din lipsă de spațiu am fost siliți să întrerupem astăzi publicarea manifestărilor de adevărată, care le vom continua mâine.

Numire. A fost numit: Practicantul în drept Coloman Uermosi dela tribunalul reg. din Murș-Ludoș vicenotar la judecătoria din Câmpeni.

Transferare. Subnotarul Samoil Dózsa a fost transferat dela judecătoria cerc. din Geoagiul-de-jos la cea din Hususău.

Calea ferată Sibiu—Avrig—Făgăraș. Construcția căii ferate Sibiu—Avrig a înaintat atât de mult, încât inaugurarea acestei linii va urma probabil la 15 August a. c. Linia Avrig—Făgăraș se va inaugura cel mai târziu la 15 Noemvrie a. c.

Programul examenelor dela școala gr.-or. din Săliște cu finea anului 1891/92 este următorul: Vineri în 26 Iunie: dela oarele 7—9 clasa I. de băieți, dela 9—11 clasa II. de băieți, dela 11—12 gradinaritul, dela 3—5 clasa III. de

băieți, dela 5 lucru de mână. Sâmbătă, 27 Iunie: dela oarele 7—9 clasa I. de fete, dela 9—11 clasa II. de fete, dela 3—5 clasa III. de fete, dela 5 gimnastica. Duminică, 28 Iunie: dela oarele 9—11 clasa IV. de băieți și fete, dela 3—5 clasa V. de băieți și fete, 5 dela gimnastica. După serviciul dumnezeesc de seara examenul de cântări și încheierea anului școlar în biserică. Corpul învățătoresc.

Petrețeri. Primim următoarele: În vitare la petrecerea de vară ce se va aranja Duminecă în 10 Iulie st. n. a. c. în grădina de vară a dlui Samuel Löw e, în folosul școalelor gr.-cat din loc. Teuș, 28 Iunie 1892. Comitetul arangiator. Prețul intrării de persoană 50 cr., de familie 1 fl. Suprasolvirile se vor cuita cu mulțumită.

Subscriși în numele comitetului, venim și pe această cale a invita inteligența română din toate părțile la petrecerea de vară ce se va ține în Murș-Ludoș, cu ocaziunea adunării despărțământului al XXV. (notificând totodată eroarea de tipar în loc de Duminecă Luni în 11 Iulie st. n. a. c.). Vasile Suciu, vice-presedinte; Romul S. Orbean, secretar.

Moștenirea după primatele Simor. Cetiin în „Pester Lloyd”, că Sâmbăta trecută s'au împărțit ereșilor lui Simor prin notarul public Stefan Pisuth o parte din moștenire. Ei au primit cu totul 1,063,465 fl. Din această sumă 700,000 i-au primit fondul săracilor, pe care îl administrează capitolul arhiepiscopal.

Măsuri în contra holerei. Guvernul austriac în înțelegere cu cel ungar a dispus, ca corăbiile cu proveniențe din porturile rusești ale Marii-Negre la intrarea în porturile austro-ungare să fie supuse unei carantine de șapte zile.

Regele Carol distins de regina Angliei. Se telegrafează din Londra: Regina a conferit regelui României insignile „ordinului cu înaltavetei”.

Căsătoria moștenitorului de tron român. Foia săptămânală „Truth” din Londra anunță, că regele Carol a călătorit în Anglia în scopul regulării unor importante afaceri familiare ce stau în legătură cu căsătoria succesorului de tron român. Anume — spune foia engleză — moștenitorul de tron român ar fi primit mâna ducesei Maria de Edinburg numai sub condițiunea, dacă ducesa va deveni în faptă regină. După-ce adecă regina Elisabeta e greu bolnavă, ear' regele Carol e numai de 53 de ani, lesne s'ar pute întâmpla ca regele să se căsătorească a doua oară și să aibă și copii, și așa speranțele ducesei de a ajunge regină ar deveni iluzorii. De lămurirea acestor cestiuni ar fi vorbă acum în Londra. La aceste foia amintită mai adauge, că ducesa de Edinburg posedă o avere colosală, pe care a moștenit-o dela unchiu-sau, Țarul Alexandru al doilea.

Holera în Rusia, după scirile mai nouă, continuă a crește. Așa la 30 Iunie s'au îmbolnăvit în Astrahan 8 persoane, din care au murit 3. În urma aceasta corăbiile dela Astrahan în sus sunt oprite și numai acele corăbii sunt lăsate să plutească mai departe, pe care s'au luat toate măsurile de precauțiune preserice. Starea epidemică în Bacu e neschimbată. În Tiflis s'au îmbolnăvit 3 persoane și 2 au murit. Casuri sporadice de holera au început a se ivi și prin alte localități.

VARİETĂȚI.

(Pentru o sărutare). Întruna din serile trecute ora mare gălăgie și petrecere la o berărie din Viena. Între alți mușterii se afla și un tânăr grădinar în vîrstă de 22 de ani împreună cu o fată tină și foarte frumoasă. Tânărul beu o halbă, două, trei, patru și pe urmă se cam cherchell. Atunci dăse fetei: „Dă-mi o gurică!” Ea îi răspunse: „Bine, mă, nu ți-e rușine să te sărut eu înaintea atator oameni!” Tânărul se mai rugă odată. Ea nu voi să-l asculte. Atunci el se ridică repede dela masă și fugi afară. Fata se spăria grozav și începu să plângă. Ceia alți mușterii îi dăseră: „Lasă, nu te supăra, o să vină el îndată”. Tânărul însă n'a mai venit. De ciudă, că n'a căpătat o sărutare, când a voit el, s'a arunca în Dunăre, de unde a fost scos a doua zi mort.

POSTA ULTIMA.

Selbatăciile dela Arad.

Foile budapestane de Luni seara aduc din Arad scirea, că căpitanul suprem al orașului a provocat cetățenii prin manifeste afișate, ca să nu mai facă demonstrațiuni. Poliția și miliția au fost consignate.

SERVICIUL TELEGRAFIC

al „TRIBUNEI”.

Acte de violențe.

Murș-Ludoș, 5 Iulie n. (Tel. part. a „Tribunei”). Adunarea despărțământului „Asociații transilvane”, convocată la Murș-Ludoș pe 11 Iulie nou și petrecerea anunțată este oprită.

Bibliografie.

„Foia Diecesană”. Organ al eparchiei greco-orientale române a Caransebeșului. Apare în fiecare Duminecă. Redactor Dr. Petru Barbu. Anul al VII-lea. Nr. 25 dela 21 Iunie (3 Iulie) 1892 are următorul cuprins: Poziția geografică a Tibiscului. (Urmare.) — Predică la nascerea sfântului Ioan Botezătorul. De Nicolae Ionescu, teolog abs. — Explicarea faptelor sfinților apostoli. De Mihail Juică. (Urmare.) — Varietăți. — Concurs. — Licitățiuni minuende. — Anunț.

„Familia”. Apare în fiecare Duminecă în Oradea-mare. Proprietar, redactor și editor Iosif Vulcan. Anul XXVIII. Nr. 26 dela 21 Iunie (3 Iulie) are următorul cuprins: Stefan Iulian. — De I. V. — Baba și moșneagul. Poveste din Moldova. De Elena D. O. Sevastos. — Secere. Poesie de Rădulescu-Niger. — Martiră! Dramă în 5 acte de Adolphe d'Ennery și Edmond Tardieu. Traducere de N. A. Bogdan. (Urmare.) Salon: Cronică literară. — Expoziția din Chicago. (Cu ilustrațiune.) — Proverbe. — Bonboane — Literatură și arte. — Teatru și muzică. — Biserici și școli. — Ce e nou? — Oglinda lumii. — Șaradă. De Sofia Niger. — Calendarul săptămânii.

A apărut:

Raportul general al societății de lectură „Petrul Maior” a tinerimii române dela universitatea din Budapesta pe anul școlastic 1891/92. Localitatea societății: IV., Söutoza 6, II., 14.

Noue harte.

La Artaria et. C., în Viena I, Kohlmarkt 9, tocmai a apărut o hartă a căilor de comunicațiune ale Vienei, care e compusă pe baza datelor statistice ale inspecțiunii căilor ferate austriace și arată prin linii multicolore liniile căilor ferate principale sau locale (cu stațiuni și hulte), care vor avé să se construească în cele două perioade de construcție — înainte și după 1897. Această hartă a fost adausă și la proiectul guvernului austriac prezentat camerei deputaților și, cu liniile ei groase, se distinge prin o mare claritate. — Tot acolo a apărut în ediție separată o hartă a împrejurimii Vienei, în care e înfățișat în mai multe colori proiectul apeductului văii Vienei — teritoriul de precipitațiune, rezervuarul, conducerea, teritoriul de alimentare și profitul. Un text alăturat cuprinde datele statistice respective adunate de către întreprindere. Aceste harte interesante costă laolaltă 1 fl. 20 cr. (separat 45 cr. și 75 cr. în toate librăriile).

A apărut:

„Correspondenții din Zarand” la diarele române în afacerea alegerii de deputat dietal în cercul Băi-de-Cris. De Simeon Băcilă, paroch gr.-or. în Orminda (Zarand). 1892, tipărit la Kroll et comp. în Deva.

A apărut:

„Valea vieții”, de Ar. Densușianu. Iași, 1892. Tipografia-Națională. Strada Alexandri.

Calendarul zilei

24 Iunie 6 Iulie 1892

Iulian: Nasc. Sf. Ioan Bot.

Gregorian: Isaia.

Solare: Văzari 4.10, ajune 7.58.

Buletin meteorologic.

Sibiu, 5 Iulie n. 7 sare dimineața.

Presiunea atmosf. în mm. (Mediul lunar 724.6)	Diferența din prezintă	Temperatura după Celsius	Maximul și minimul de temperatură	Direcția vântului
724.7	-0.3	+16.4	+27.4+12.5	NV

Din țeară 2 Iulie n. 7 sare dimineața.

Stațiunile	Presiunea atmosf. în mm.	Temperatura Celsius	Vântul direcția și tăria
Budapesta	763	+16.1	V 3
Sătmar	761	+14.2	NV 2
Cluj	761	+12.6	SV 5
Orșova	763	+17.2	O 1
Arad	767	+14.9	NV 4
Panciova	766	+16.0	N 4

Sosiți în Sibiu.

La 5 Iulie n.

Hotel „Neurher”. Dr. David din Sebes. Liebeg din Dres a, Corbu din România

Hotel „Meltzer”. Dr. Moldovan din Boița Bauer din Bichis-Gyula. Contele Corman din Potztele. Kienesberger, din Viena. Schnell, comerciant, din Serecia. Klappholz, comerciant, din Budapesta. Lendvay, pretor-suprem, din Medieș

Economie.

Furnisare. Camera comercială din Brașov vestesce următoarele: Aducându-le aminte industriașilor interesați de provocarea făcută la timpul seu ca până la sfîrșitul lui Iunie a. c. să comuncie direcțiunii de exploatare din Cluj a căilor ferate de stat reg. ung. prețurile obiectelor ce voese a furnisa, și anume folosind spre acest scop un blanchet ce cuprinde diferitele obiecte necesare, li-se împărtășesce totodată, că termenul comunicării prețurilor s'a prelungit până la 15 Iulie a. c.

Relațiunile comerciale dintre România și Germania. Cetiin în „Timpul” ce n'a sosit ieri următoarele:

Ieri s'a semnat la ministerul afacerilor străine o declarațiune între reprezentatul guvernului german și 1 ministru al afacerilor străine, privitoare la relațiunile comerciale dintre România și Germania. Prin acest act România câștigă tratamentul națiunii celei mai favorizate beneficiind de importante reduceri de taxe pentru cerealele sale exportate în Germania. Așa: Pentru grâu în loc de 5 mărci 100 chlg. 3.50. Pentru secară în loc de 5 mărci 100 chlg. 3.50. Pentru ovés în loc de 4 mărci 100 chlg. 2.80. Pentru orz în loc de 2.25 100 chlg. 2. Pentru malt în loc de 4 mărci 100 chlg. 3.60. Pentru porumb în loc de 2 mărci 100 chlg. 1.60. Pentru grâu negru rămâne aceeași taxă de 2 lei, pentru grâne nedenumite 1 lei și pentru rapiță și alte sîmînțe oleaginoase 2 lei. Pentru Germania, guvernul nostru menține tariful actual și va începe negocierii pentru încheierea unei învoeli definitive.

Starea sîmînăturilor în Polonia-rusească. Prospectivele de recoltă în Polonia-rusească, după scirile mai nouă, sînt peste tot bune. Foarte frumoase sînt mai ales sîmînăturile timpurii, care sînt încărcate de spice mari și grele. Grânele în general stau bine și aproape pretutindenea sînt înflorite. Celelalte plante stau pretutindenea mulțumitor.

Piața cerealelor din portul Brăila.

Operațiunile efectuate în 19 Iunie v. 1892.

Bas. Gheorghiaei lui Otto Graf, porumb 15 va 9.78 lei. S. Eisenstein lui A. Embericos, porumb 1700 hect., 7.80 lei. Evloghio lui Sam. & Fried., grâu 2670 hect., 10.35 lei. Evloghio lui Sam. & Fried., grâu 2880 hect., 10.35 lei. G. C. Gussi lui A. Erfling, porumb 4500 hect., 8.17½ lei. M. I. Marghiloman lui A. Erfling, porumb 7400 hect., 8.15 lei. C. Dimitriadă lui Peiranu, fils & Co., porumb 3940 hect., 7.65 lei. I. Cațica lui Peiranu fils & Co., grâu 1700 hect., 9.30 lei. V. P. Sasu lui L. Mendl & Co., porumb 1700 hect., 7.65 lei. V. P. Sasu lui L. Mendl & Co., porumb 1650 hect., 7.65 lei. V. P. Sasu lui L. Mendl & Co., 10.50 hect., 7.65 lei.

Cereale sosite.

Pe apă: grâu 2200 hect., secară — hect., porumb — hect., orz — hect., rap. — hect., meu — hect.

Pe uscat: grâu — hect., secară — hect., porumb 4600 hect., orz 2500 hect., rap. — hect., meu — hect.

Prețul mărfurilor

Piața din Sibiu. Dela 5 Iulie. Grâu frumos: 76 până 80 chilo fl. 6.— până 6.60, grâu mestecat 7) până 74 chilo fl. 5.10 până 5.70, secară 70 până 72 chilo fl. 4.50 până 4.90, orz 62 până 66 chilo fl. — până —, ovés 42 până 48 chilo fl. 2.30 până 2.8, cucuruz 70 până 74 chilo fl. 3.60 până 4.—, mlaiau 73 până 82 chilo fl. 4.70 până 5.—, cartofi 63 până 70 chilo fl. 1.30 până 1.50, sîmînță de cânepă 49 până 50 chilo fl. 7.— până 8.—, mazăre 76 până 80 chilo fl. 5.— până 5.50, linte 78 până 82 chilo fl. 6.— până 7.—, fasole 76 până 80 chilo fl. 4.50 până 5.—, păsă de grâu 100 chilo fl. 15.8) până 16.—, făină nr. 1 fl. 16.—, făină nr. 3 fl. 15.60, făină nr. 5 fl. 14.80, slănină 100 chilo fl. 54.—, până 56.—, unsoare de porc fl. 56.— până 58, sîu brut 100 chilo fl. 20.— până 22.—, sîu de lumini fl. 32.— până fl. 33.—, lumini turnate de sîu fl. 38.—, până fl. 40.—, sîupun fl. 20 până 30.—, fîn 100 chilo fl. 1.80 până 2.20, cânepă fl. 32.— până 35.—, lemne de foc uscate m. cub. fl. 3.— până 3.25, spirit p. 100 l. 55 până 58 cr., carnea de vită chilo 51 cr. până 60, carnea de vițel 45 până 60 cr., carnea de porc 50 până 54 cr., carnea de berbec 32.— până 36 cr., ouă 5 cu 20 până 22 cr.

Țigul de rîmăteri în Steinbruch. În 27 Iunie n. s'au notat: ungurești bătrîni gri — cr. până —, cr. ungurești gri tineri 44.— cr. până 45.— cr. de mijloc 45.— cr. până 46.— cr. ușori 47.— cr. până 47½ cr., marfă țărănească gros 42½ cr., până 43½ cr., de mijloc 44.— cr. până 45.— cr., ușori 46.— cr. până 47½ cr., românești, de Bakony, gri — cr. până — cr., transito gri — cr. până — cr., transito de mijloc — cr. până — cr., transito sîrăbesci gri 45½ cr. până 46 cr., transito de mijloc 45½ cr. până 46 cr., transito ușori 46.— cr. până 46½ cr.

Bursa de mărfuri din Budapesta dela 2 Iulie n. 1892.

Mărfuri	Cantitatea în hect.	Prețul per 100 chilogr.		Prețul per 100 chilo	
		de la	pînă	de la	pînă
Grâu					
Bănățenească vechi	74	—	—	75	8.25
Grâu dela Tisa	74	—	—	75	8.25
Grâu „Pesta”	74	—	—	75	8.20
Grâu de Alba-Reg.	74	—	—	75	8.25
„Baica”	74	—	—	75	8.25
Grâu ung. de Nord	74	—	—	75	—
Sîmînțe, vechi ori nouă					
Secară				70—72	7.75
Orz				60—62	5.30
„Notrepa de vînă				62—64	—
„Sa here				64—66	—
Ovés				38—41	5.45
Cucuruz (porumb)				75	4.75
„Lăuș”				75	4.70
„de alt soi”				75	5.15
Mein					—
Hirșcă					—
Grâu				de primă	—
„Cucuruz				de toam.	8.04
„Pasta				Iulie Aug	4.73
„Malt”				Ang-Sept.	4.86
„de toam.”				Matu-lun.	5.36
„de toam.”					—
Produsele din vin					
Sem. de trit.				Lucernă ungurească	32—36—
„roșie					45—55—
Olion de rap.				rafinat	26—37—
Una de porc				dela Pesta	1050—1075
Slănină				dela țeară	—
„svetlă”					45—45.50
„afumată					50—51—
Sîu					35—36—
Frane					12.25—12.50
Lăctar				slavon, nou	22—22.60
„bănățenească					21—21.10
Miere					—
„galbînă străcurată					39.50—40—
„de Rosensau					140.—141.—
„brut					17.—17.50
„Drojdii de spirit					19.50—20.—

Cursul pieței din Sibiu.

Din 4 Iulie n. 1892

Hârtie-monetă română	Cump.	9.42	vînd.	9.45
„tuturusești		10.60		10.70
Imperiali		9.70		9.70
Rubla rusă		1.17		1.22

Bursa de Budapesta.

Din 2 Iulie n. 1892

Renta de aur ung. 6%		110.30
„„„ 4%		100.50
„„„ 5%		123.50
Imprumutul căilor ferate ung.		117.—
Amortisarea datoriei căilor ferate de Ost ung. (1-a emisiune)		120.50
Amortisarea datoriei căilor ferate de Ost ung. (2-a emisiune)		94.75
Bonuri rurale ung.		95.—
„„„ croato-slavone		99.60
Obligațiunile desp. regalilor		142.—
Imprumut cu premiu ung.		135.75
Losuri pentru regularea Tisei și Seghedin		95.—
Renta de hârtie austriacă		95.—
„de argint austriacă		95.—
„de aur austriacă		112.60
Losuri austriace din 1860		151.50

Extract de Cognac-Quint.



Spre a produce imediat un cognac excelent, sănătos și substanțial, care nu se poate deosebi de cognacul veritabil francez, recomand această specialitate probată.

Prețul pentru 1 chg. (de ajuns la 100 litri cognac) fl. 16 v. a., receptul se alătură gratuit. Eu garantez pentru cel mai bun succes și fabricat sănătos.

Cruțare de spirt

se face prin neîntrecuta mea esență de întărit vinarsul. Aceasta dă beuturii un gust plăcut și picant și se află numai la mine de vânzare.

Prețul fl. 3.50 cr. pro chg. (la 600—1000 litri inclusive mandatul de instrucțiune).

Afară de aceste specialități oferz tot felul de esențe pentru fabricarea de rum, rachiu de prune, trevere, amar și a tuturor licorurilor spirituoaselor fine existente, de oțet și oțet de vin de o calitate neîntrecută. Recepte se alătură gratis la pachete.

Lista prețurilor franco.

Pentru fabricate sănătoase se garantează.

[8108] 1—50

Karl Philipp Pollak,

fabrică de specialități de esențe în Praga.

Representanți soliți se caută.

Magazină mare de mobile.

A. VERBOS,

mare fabrică de mobile în Arad.

Piața-Andrássy Nr. 6, casa proprie, în hotelul „Trei crai” și „Cheia”

(întrarea de către piață).

Ofere

[1179] 15—25

Depozitul său de mobile

bine arangiat, și provădit cu tot soiul de mobiliatură pentru: saloane, prânzătoare, dormitoare și birouri.

Prețuri moderate, serviciu prompt.

Piața-Andrássy Nr. 6, în hotelul „Trei crai” și „Cheia”.

Institutul tipografic în Sibiiu.

Strada Măcelarilor Nr. 21.

Biblioteca populară a „TRIBUNEI”.

1. **Pădureanca.** Novela de Ioan Slavici, 12 coale tip., broș., elegant. Un exemplar cu prețul redus dela 40 cr. sau 1 leu la 30 cr. sau 60 bani.
2. **Fata Stolerului** de Matilda Cugler-Poni. Un exemplar 5 cr. sau 10 bani.
3. **Ce n'a fost și nu va fi.** Poveste de I. T. Mera. Un exemplar 4 cr. sau 8 bani.
4. **Pipăruș Pătru.** Poveste de I. T. Mera. Un exemplar 8 cr. sau 16 bani.
5. **Păcală și tândală.** Anecdota de Silvestru Moldovan. Prețul unui exemplar 3 cr. sau 6 bani.
6. **Jucării și jocuri de copii.** De P. Ispirescu, culegător-tipograf. Un exemplar 25 cr. sau 50 bani.
7. **Teiu legănat.** Poveste de Gr. Sima al lui Ión. Un exemplar 8 cr. sau 16 bani.
8. **Colăcărutul.** Obiceiurile țăranilor români la nuntă, de Benedict Viciu. Un exemplar 16 cr. sau 32 bani.
9. **Fiica a nouă mame.** Poveste de Silvestru Moldovan. Un exemplar 14 cr. sau 28 bani.
10. **Povestea lui Ignat.** Poveste de Silvestru Moldovan. Un exemplar 3 cr. sau 6 bani.
11. **Sfântul Nicolae.** De Matilda Cugler-Poni. Un exemplar 8 cr. sau 16 bani.
12. **Îndărătnicul.** Poveste de Silvestru Moldovan. Un exemplar 8 cr. sau 16 bani.
13. **Blăstēm de mamă.** Legendă populară din giurul Năsăudului. De George Coșbuc. Un exemplar 6 cr. sau 12 bani.
14. **Bunica** de Bojena Nēmčová, tradusă din limba boemă de Prof. Dr. Urban Iarník. Un exemplar cu prețul redus dela 1 fl. sau 3 lei la 60 cr. sau 1 leu 20 bani.
15. **Vlad și Catrina.** Poveste de Gr. Sima al lui Ión. Un exemplar 5 cr. sau 10 bani.
16. **Din bătrani.** Ghicitori, întrebări și răspunsuri, frământări de limbă, adunate de Gr. Sima al lui Ión. Un exemplar 8 cr. sau 16 bani.
17. **Pe pământul Turcului** de George Coșbuc. Un exemplar 8 cr. sau 16 bani.
18. **Căldărușa cu trei picioare.** Poveste franțuzească de Eleonora Tănăsescu, după A. Genevray. Un exemplar 8 cr. sau 16 bani.
19. **Genușotea.** Poveste de I. T. Mera. Un exemplar 8 cr. sau 16 bani.
20. **Un petitor îndărătnic.** Novela de Björnsterne Björnson. (1856). Un exemplar 4 cr. sau 8 bani.
21. **Prietenul meu Vântură-Teară.** Din novelele californiene ale lui Bret Harte. Un exemplar 8 cr. sau 16 bani.
22. **Scăpăratoarea.** Din povestile lui Andersen. Un exemplar 4 cr. sau 8 bani.
23. **Fata Craiului din cetini.** De George Coșbuc. Un exemplar 4 cr. sau 8 bani.
24. **Strigoaica.** Din fantasiile lui Nicolae Gogol. Un exemplar 20 cr. sau 40 bani.
25. **Draga mamei.** Baladă de George Coșbuc. Un exemplar 10 cr. sau 20 bani.
26. **Taina unei vieți.** De Björnsterne Björnson. (1869). Un exemplar 6 cr. sau 12 bani.
27. **Vecinii.** Din fantasiile lui Nicolae Gogol. Un exemplar 30 cr. sau 60 bani.
28. **Păcală în satul lui.** Poveste de Ioan Slavici. Un exemplar 10 cr. sau 20 bani.
29. **Sgârșitul.** Comedie de Molière. Un exemplar 40 cr. sau 80 bani.
30. **Lumea proștilor.** Poveste de Silvestru Moldovan. Un exemplar 5 cr. sau 10 bani.
31. **Nusciul-împărat.** Poveste din popor de „Mărgineanul”. Un exemplar 12 cr. sau 24 bani.
32. **Dina-împărăteasă și peana ei aleasă.** Poveste din popor de „Mărgineanul”. Un exemplar 12 cr. sau 24 bani.
33. **Fulger.** Poveste în versuri de George Coșbuc. Un exemplar 5 cr. sau 10 bani.
34. **Spice de aur.** Culese de dascălul Ioan P. Lazar. Un exemplar 12 cr. sau 24 bani.
35. **Un idil în Roșeni.** Novela de Bret Harte. Un exemplar 8 cr. sau 16 bani.
36. **Baba iadului.** Poveste în versuri de Ioan Moța. Un exemplar 8 cr. sau 16 bani.
37. **Prințesa fermecată.** Poveste în versuri de P. Dulfu. Un exemplar 10 cr. sau 20 bani.
38. **Dina mărgărelelor.** Poveste în versuri de Ioan Moța. Un exemplar 12 cr. sau 24 bani.
39. **Doi copii.** Poveste de Ioan Moța. Un exemplar 10 cr. sau 20 bani.
40. **O partidă în patru.** De Antonio Ghislanzoni. Un exemplar 12 cr. sau 24 bani.
41. **Posacul bun de inimă.** Comedie în 3 acte de Carlo Goldoni. Tradus de Domnișoarele Al. și Luc. I. Romanescu. Un exemplar 25 cr. sau 50 bani.
42. **Croitorul și cei trei feciori.** Poveste de Ioan Moța. Un exemplar 15 cr. sau 30 bani.
43. **Mica Fadetă.** De George Sand. Un exemplar 40 cr. sau 80 bani.
44. **Rusalin pœurarul.** Poveste de Nicolae Trimbișoniu. Un exemplar 22 cr. sau 44 bani.
45. **Roma invinsă.** Tragedie în 5 acte de Alexandru Parodi. Tradusă de I. L. Caragiale. Un exemplar 24 cr. sau 48 bani.
46. **Clara Milici.** Novela de I. Turghenev. Traducere din limba rusă de Enea Hodoș. Un exemplar 40 cr. sau 90 b.

Celor-ce cumpără un număr mai mare de exemplare, cu deosebire librarilor și preste tot vânzătorilor, se dă rabatul cuvenit.

Mersul trenurilor

pe liniile orientale ale căii ferate de stat r. u. valabil din 1-a Maiu 1892.

Budapesta—Predeal											
Tren de persoane	Tren accelerat	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren accelerat	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren accelerat	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren accelerat	Tren de persoane
10.—	8.05	8.05	2.15	pl. Viena . . . sos.	3.—	1.55	3.—	7.20	6.20	9.06	11.—
8.25	2.10	3.20	5.50	↓ Budapesta . . . ↑	6.20	7.30	6.35	1.50	8.40	1.55	8.25
11.38	4.14	6.50	9.22	↓ Szolnok . . . ↑	2.55	5.23	3.31	11.46	4.47	10.25	3.50
2.12	5.53	11.53	12.57	↓ P-Ladány . . . ↑	12.06	3.46	1.16	10.05	2.24	10.35	3.56
3.53	7.08	12.05	1.50	↓ Oradea-mare . . . ↑	2.25	11.04	8.43	12.09	5.12	1.46	5.56
4.—	7.15	2.24	2.19	↓ Mező-Telegd . . . ↑	2.18	10.44	8.38	11.51	5.18	2.12	6.02
4.30	7.43	1.02	3.03	↓ Rcv . . . ↑	1.52	10.07	8.13	11.17	7.11	5.20	7.59
5.22	8.18	2.14	3.46	↓ Bratea . . . ↑	9.20	10.42	9.20	10.42	7.17	6.15	8.25
5.45	2.50	4.07	4.17	↓ Ciucea . . . ↑	1.26	9.10	7.47	10.23	7.35	9.14	6.25
6.05	8.51	3.18	4.16	↓ Huedin . . . ↑	3.53	12.47	7.47	6.89	8.26	9.45	7.10
6.31	9.07	3.54	4.53	↓ Stana . . . ↑	2.20	12.17	7.28	8.58	10.41	8.23	3.30
7.12	9.37	4.52	5.32	↓ Aghirș . . . ↑	1.46	7.02	6.07	8.28	11.38	9.34	5.21
7.29	5.16	5.48	4.50	↓ Ghiribeu . . . ↑	1.13	6.47	8.18	11.28	10.49	7.23	7.36
7.49	5.47	6.08	5.42	↓ Nădeșel . . . ↑	12.50	6.29	5.43	8.—	12.52	10.58	7.36
8.01	6.08	6.24	5.42	↓ Cluj . . . ↑	12.17	11.01	6.08	5.25	1.02	11.11	7.58
8.14	6.30	6.39	5.55	↓ Apahida . . . ↑	10.45	5.14	4.48	6.52	1.19	11.29	8.24
8.29	10.37	6.57	6.59	↓ Ghirș . . . ↑	9.23	3.18	3.—	5.26	1.27	2.01	2.35
8.46	11.10	8.20	6.18	↓ Cucerdea . . . ↑	8.54	2.31	2.08	4.52	10.55	11.40	2.26
9.03	11.32	8.45	6.34	↓ Uioara . . . ↑	2.13	2.—	2.34	4.28	4.03	5.50	5.50
10.08	12.50	10.21	7.34	↓ Vințul-de-sus . . . ↑	2.05	1.51	4.28	4.07	4.03	5.50	5.50
10.37	1.25	11.09	7.57	↓ Aiud . . . ↑	8.24	1.85	1.28	4.07	4.03	5.50	5.50
10.56	1.43	11.17	11.26	↓ Teiuș . . . ↑	8.07	1.08	12.45	3.47	4.03	5.50	5.50
11.04	1.52	11.26	11.54	↓ Crăciunel . . . ↑	8.—	12.28	2.49	2.27	4.03	5.50	5.50
11.28	2.18	11.54	12.18	↓ Blaj . . . ↑	7.31	11.42	2.13	2.13	4.03	5.50	5.50
11.45	2.40	12.18	12.58	↓ Micăsasa . . . ↑	6.57	10.47	1.18	1.18	4.03	5.50	5.50
12.18	1.34	1.34	1.34	↓ Copșa-mică . . . ↑	6.55	10.31	12.53	12.53	4.03	5.50	5.50
12.44	1.51	1.51	1.51	↓ Medias . . . ↑	6.4	10.09	12.37	12.37	4.03	5.50	5.50
12.59	2.29	2.29	2.29	↓ Elisabetopol . . . ↑	6.21	9.31	12.06	12.06	4.03	5.50	5.50
1.51	2.48	2.48	2.48	↓ Sighișoara . . . ↑	5.54	8.53	11.29	11.29	4.03	5.50	5.50
2.12	3.03	3.03	3.03	↓ Hașfalău . . . ↑	5.34	8.23	11.03	11.03	4.03	5.50	5.50
2.31	3.26	3.26	3.26	↓ Homorod . . . ↑	4.29	6.55	9.40	9.40	4.03	5.50	5.50
3.01	4.07	4.07	4.07	↓ Agostonfalva . . . ↑	3.56	6.09	9.04	9.04	4.03	5.50	5.50
3.46	4.49	4.49	4.49	↓ Apatia . . . ↑	3.40	5.42	8.3	8.3	4.03	5.50	5.50
4.04	5.35	5.35	5.35	↓ Vințul-de-jos . . . ↑	3.19	5.07	8.03	8.03	4.03	5.50	5.50
5.26	7.23	7.23	7.23	↓ Feldioara . . . ↑	2.48	4.20	7.22	7.22	4.03	5.50	5.50
6.10	8.09	8.09	8.09	↓ Brașov . . . ↑	2.18	3.57	6.58	6.58	4.03	5.50	5.50
6.41	8.49	8.49	8.49	↓ Timiș . . . ↑	9.41	1.42	5.57	5.57	4.03	5.50	5.50
7.17	9.18	9.18	9.18	↓ Predeal . . . ↑	9.12	1.12	5.16	5.16	4.03	5.50	5.50
8.—	11.—	11.—	11.—	↓ București . . . ↑	4.45	7.40	8.60	8.60	4.03	5.50	5.50
8.—	12.26	12.26	12.26								
8.—	1.11	1.11	1.11								
8.—	6.29	6.29	6.29								
8.—	8.85	8.85	8.85								

Budapesta, gara de vest — Rușava — Vercerova											
Tren de persoane	Tren accelerat	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren accelerat	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren accelerat	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren accelerat	Tren de persoane
10.—	8.05	2.15	pl. Viena . . . sos.	6.20	7.20	3.—	10.—	8.05	2.15	pl. Viena . . . sos.	6.20
8.10	1.56	9.30	↓ Budapesta . . . ↑	7.25	1.20	5.50	8.10	1.56	9.30	↓ Budapesta . . . ↑	7.25
11.01	4.02	1.05	↓ Szolnok . . . ↑	4.15	11.15	2.21	11.01	4.02	1.05	↓ Szolnok . . . ↑	4.15
3.45	6.57	5.24	↓ Arad . . . ↑	11.18	8.20	9.05	3.45	6.57	5.24	↓ Arad . . . ↑	11.18
4.30	2.34	5.46	↓ Glogovaț . . . ↑	10.46	7.20	8.40	4.30	2.34	5.46	↓ Glogovaț . . . ↑	10.46
4.42	2.34	5.57	↓ Győrök . . . ↑	10.34	7.01	8.30	4.42	2.34	5.57	↓ Győrök . . . ↑	10.34
5.03	3.34	6.19	↓ Paulș . . . ↑	9.58	5.50	7.57	5.03	3.34	6.19	↓ Paulș . . . ↑	9.58
5.14	3.58	6.30	↓ Radna-Lipova . . . ↑	9.44	5.28	7.46	5.14	3.58	6.30	↓ Radna-Lipova . . . ↑	9.44
5.32	4.20	6.48	↓ Conop . . . ↑	9.10	7.17	7.17	5.32	4.20	6.48	↓ Conop . . . ↑	9.10
5.55	6.12	7.27	↓ Bérzava . . . ↑	8.54	7.02	7.02	5.55	6.12	7.27	↓ Bérzava . . . ↑	8.54
6.12	6.58	8.07	↓ Soborșin . . . ↑	8.03	6.24	6.24	6.12	6.58	8.07	↓ Soborșin . . . ↑	8.03
7.26	8.33	9.48	↓ Zam . . . ↑	7.28	5.53	5.53	7.26	8.33	9.48	↓ Zam . . . ↑	7.28
7.52	8.57	10.12	↓ Gurasada . . . ↑	7.—	5.28	5.28	7.52	8.57	10.12	↓ Gurasada . . . ↑	7.—
8.05	9.18	10.33	↓ Ilia . . . ↑	6.49	5.17	5.17	8.05	9.18	10.33	↓ Ilia . . . ↑	6.49
8.26	9.29	10.44	↓ Brancica . . . ↑	6.24	4.55	4.55	8.26	9.29	10.44	↓ Brancica . . . ↑	6.24
8.52	9.58	11.13	↓ Deva . . . ↑	5.59	4.38	4.38	8.52	9.58	11.13	↓ Deva . . . ↑	5.59
10.—	10.19	11.34	↓ Simeria (Piski) . . . ↑	5.43	4.17	4.17	10.—	10.19	11.34	↓ Simeria (Piski) . . . ↑	5.43
10.25	10.50	12.05	↓ Orăștie . . . ↑	4.42	3.30	3.30	10.25	10.50	12.05	↓ Orăștie . . . ↑	4.42
10.44	11.16	12.31	↓ Jibot . . . ↑	4.20	3.03	3.03	10.44	11.16	12.31	↓ Jibot . . . ↑	4.20
11.58	11.44	12.59	↓ Vințul-de-jos . . . ↑	4.58	2.36	2.36	11.58	11.44	12.59	↓ Vințul-de-jos . . . ↑	4.58
11.29	12.06	13.21	↓ Alba-Iulia . . . ↑	3.40	2.19	2.19	11.29	12.06	13.21	↓ Alba-Iulia . . . ↑	3.40
11.56	12.38	13.53	↓ Teiuș . . . ↑	3.04	1.39	1.39	11.56	12.38	13.53	↓ Teiuș . . . ↑	3.04

Copsa-mică — Sibiiu											
Tren de persoane	Tren accelerat	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren accelerat	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren accelerat	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren accelerat	Tren de persoane
3.—	10.57	7.10	pl. Copsa-mică . . . sos.	9.34	6.20	12.05	3.—	10.57	7.10	pl. Copsa-mică . . . sos.	9.34
3.31	11.21	7.43	↓ Șeica-mare . . . ↑	9.05	5.59	11.40	3.31	11.21	7.43	↓ Șeica-mare . . . ↑	9.05
4.15	11.56	8.27	↓ L								

Cucerdea—Oșorheiu—Regh-săs.											
Tren de persoane	Tren accelerat	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren accelerat	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren accelerat	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren accelerat	Tren de persoane
2.35	8.20	2.41	pl. Cucerdea . . . sos.	7.47	8.25	1.15	2.35	8.20	2.41	pl. Cucerdea . . . sos.	7.47
3.26	9.11	3.27	↓ Ludoș . . . ↑	7.—	7.41	12.31	3.26	9.11	3.27	↓ Ludoș . . . ↑	7.—
5.07	11.39	5.14	↓ Oșorheiu . . . ↑	5.20	5.54	10.05	5.07	11.39	5.14	↓ Oșorheiu . . . ↑	5.20
5.50	12.20	5.36	↓ Reghin-săs. . . ↑	5.14	5.05	9.35	5.50	12.20	5.36	↓ Reghin-săs. . . ↑	5.14
7.25	1.55	7.15		3.44	3.22	8.—	7.25	1.55	7.15		3.44

Ghiriș—Turda											
Tren de persoane	Tren accelerat	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren accelerat	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren accelerat	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren accelerat	Tren de persoane
7.48	10.35	3.40	↓ Ghiriș . . . ↑	5.10	9.50	2.50	7.48	10.35	3.40	↓ Ghiriș . . . ↑	5.10
8.08	10.55	4.00	↓ Turda . . . ↑	4.50	9.30	2.30	8.08	10.55	4.00	↓ Turda . . . ↑	4.50

Sighișoara—Odorheiu											
Tren de persoane	Tren accelerat	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren accelerat	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren accelerat	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren accelerat	Tren de persoane
4.30	11.25	10.52	↓ Sighișoara . . . ↑	6.10			4.30	11.25	10.52	↓ Sighișoara . . . ↑	6.10
7.21	2.11	8.15	↓ Odorheiu . . . ↑	3.15			7.21	2.11	8.15	↓ Odorheiu . . . ↑	3.15

Simeria (Piski)—Petroșeni—Lupeni											
Tren de persoane	Tren accelerat	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren accelerat	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren accelerat	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren accelerat	Tren de persoane
6.—	10.35	4.22	pl. Simeria . . . sos.	9.52	3.27	9.35	6.—	10.35	4.22	pl. Simeria . . . sos.	9.52
7.21	12.23	5.42	↓ Hațeg . . . ↑	8.36	1.54	8.25	7.21	12.23	5.42	↓ Hațeg . . . ↑	8.36
9.45	4.—	8.36	↓ Petroșeni . . . ↑	6.—	10.50	6.20	9.45	4.—	8.36	↓ Petroșeni . . . ↑	6.—
5.12	5.25		↓ Vulcan . . . ↑	8.47	8.—		5.12	5.25		↓ Vulcan . . . ↑	8.47
6.12	5.37		↓ Lupeni . . . ↑	7.51	8.05		6.12	5.37		↓ Lupeni . . . ↑	7.51
6.35	6.—			7.16	7.30		6.35	6.—			7.16

Simeria (Piski)—Hunedoara											
Tren de persoane	Tren accelerat	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren accelerat	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren accelerat	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren accelerat	Tren de persoane
10.50	4.40	9.58	↓ Simeria . . . ↑	5.28	3.20	8.10	10.50	4.40	9.58	↓ Simeria . . . ↑	5.28
11.13	5.03	10.08	↓ Cerna . . . ↑	5.11	3.—	7.50	11.13	5.03	10.08	↓ Cerna . . . ↑	5.11
11.48	5.38	10.32	↓ Hunedoara . . . ↑	4.46	2.32	7.22	11.48	5.38	10.32	↓ Hunedoara . . . ↑	4.46

Brașov—Zernesci											
Tren de persoane	Tren accelerat	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren accelerat	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren accelerat	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren accelerat	Tren de persoane
8.35	4.55	6.29	↓ Brașov . . . ↑	1.44			8.35	4.55	6.29	↓ Brașov . . . ↑	1.44
10.28	6.36	5.—	↓ Zernesci . . . ↑	12.20			10.28	6.36	5.—	↓ Zernesci . . . ↑	12.20

Brașov—Chezdi-Oșorheiu											
Tren de persoane	Tren accelerat	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren accelerat	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren accelerat	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren accelerat	Tren de persoane
8.30	3.10	8.08	pl. Brașov . . . sos.	6.53			8.30	3.10	8.08	pl. Brașov . . . sos.	6.53
9.13	3.58	7.30	↓ Prejmer . . . ↑	6.15			9.13	3.58	7.30	↓ Prejmer . . . ↑	6.15
10.23	5.03	6.32	↓ Sepși-S-Georgiu . . . ↑	5.17			10.23	5.03	6.32	↓ Sepși-S-Georgiu . . . ↑	5.17
12.—	6.41	4.47	↓ Covasna . . . ↑	3.32			12.—	6.41	4.47	↓ Covasna . . . ↑	3.32
12.46	7.26	4.—	↓ Kezdi-Oșorh. . . ↑	2.45			12.46	7.26	4.—	↓ Kezdi-Oșorh. . . ↑	2.45

Arad—Timișoara											
Tren de persoane	Tren accelerat	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren accelerat	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren accelerat	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren accelerat	Tren de persoane
6.15	11.30	5.58	↓ Arad . . . ↑	9.44	3.50	10.55	6.15	11.30	5.58	↓ Arad . . . ↑	9.44
7.32	12.47	6.46	↓ Vinga . . . ↑	9.02	2.46	9.46	7.32	12.47	6.46	↓ Vinga . . . ↑	9.02
8.42	2.04	7.39	↓								